

1 600 A02 3X9 (2022.04) O/10



1 600 A02 3X9

Robert Bosch Power Tools GmbH
70538 Stuttgart
GERMANY



BOSCH

www.bosch-garden.com

ARM 33 F 016 L81 374

ARM 34

ARM 1300-34 R

ARM 3400

ARM 36

ARM 37

Rotak 34 R F 016 L81 478

Rotak 34-13 F 016 L81 431

Rotak 36 R

Rotak 370 ER F 016 L81 690

F 016 L81 477

ARM 3650 F 016 L81 428

Français

La déclaration de conformité figurant dans la notice d'utilisation susmentionnée n'est plus correcte ; c'est le document suivant qui s'applique à la place.

Español

La declaración de conformidad indicada en las instrucciones de uso arriba mencionadas ya no es válida y se aplicará en su lugar el documento siguiente.

Português

A declaração de conformidade nas instruções de operação mencionadas acima não está mais correta. Em vez disso, aplica-se o seguinte documento.

Italiano

La Dichiarazione di conformità nelle istruzioni per l'uso sopra indicate non corrisponde più, si applica invece il seguente documento.

Nederlands

De conformiteitsverklaring in de bovengenoemde gebruiksaanwijzingen is niet meer correct; in plaats daarvan geldt het volgende document.

Dansk

Overensstemmelseserklæringen i de ovennævnte brugsanvisninger er ikke mere aktuel, i stedet for gælder følgende dokument.

Deutsch

Die Konformitätserklärung in den oben genannten Betriebsanleitungen stimmt nicht mehr, stattdessen gilt das folgende Dokument.

English

The Declaration of Conformity in the manuals listed above doesn't match anymore, instead the following Declaration of Conformity applies.

Svensk

EG-försäkran om överensstämmelse i ovannämnda driftinstruktioner stämmer inte längre, däremot gäller följande dokument.

Norsk

Samsvarserklæringen i de ovennevnte driftsinstruksene stemmer ikke lenger, istedenfor gjelder det følgende dokumentet.

Suomi

Yllä mainittujen käyttöohjeiden standardinmukaisuusvakuutus ei ole enää voimassa, sen sijaan seuraava asiakirja pätee.

Ελληνικά

Η δήλωση συμμόρφωσης στις παραπάνω αναφερθέντες οδηγίες χειρισμού δεν είναι πλέον σε ισχύ. Αντί αυτής ισχύει το παρακάτω έγγραφο.

Türkçe

Yukarıda anılan kullanım kılavuzundaki uygunluk beyanı artık geçerli değildir, bunun yerine aşağıdaki belge geçerlidir.

Polski

Deklaracja zgodności w wyżej wymienionych instrukcjach eksploatacji straciła nie jest już aktualna. Zamiast niej obowiązuje następujący dokument.

Čeština

Prohlášení o shodě ve výše uvedených návodech k obsluze už nesouhlasí, místo toho platí následující dokument.

Slovenčina

Vyhlasenie o konformite vyššie uvedeného Návodu na používanie už neplatí, namiesto toho platí nasledujúci dokument.

Magyar

A konformitási nyilatkozat a fent megnevezett Használati Utasításokban már nem érvényes, helyette az alábbi dokument van érvényben.

Русский

Заявление о соответствии для вышеуказанных инструкций по эксплуатации уже не действительно, вместо него силу имеет нижеследующий документ.

Українська

Заява про відповідність для вищезначених інструкцій з експлуатації вже не дійсна, замість неї чинним є наступний документ.

Қазақ

Жоғарыда аталған қолдану нұсқаулықтарындағы сәйкестік туралы декларациясы бұдан әрі жарамсыз болып саналады, оның орнына келесі құжат күшке еніп қолданылады.

Română

Declarația de conformitate din manualele de instrucțiuni mai sus amintite nu mai este de actualitate, în locul acesteia fiind valabil documentul următor.

Български

Декларацията за съответствие в посочената по-горе инструкция за експлоатация не е валидна, валиден е следният документ.

Македонски

Декларацијата за сообразност во упатствата за работа споменати погоре веќе не е точна, наместо тоа се применува следниот документ.

Srpski

Izjava o usklađenosti iz gore navedenih uputstava za upotrebu nije više aktualna, umjesto nje važi sledeći dokument.

Slovenščina

Izjava o skladnosti, ki se nahaja v zgoraj navedenih navodilih za obratovanje, ni več v veljavi, namesto nje velja dokument v nadaljevanju.

Hrvatski

Izjava o skladnosti iz gore navedenih priručnika za uporabo nije više aktualna, umjesto toga vrijedi sljedeći dokument.

Eesti

Eespool nimetatud kasutusjuhendites viidatud vastavustunnistus ei ole enam ajakohane, selle asemel kehtib järgmine dokument.

Latviešu

Pirmiau jvardytose naudojimo instrukcijose pateikta atitikties deklaracija neteko galios. Vietoje jos galioja tolesnis dokumentas.

Lietuvių k.

Ieprieš norādītājā lietošanas pamācībā sniegtā atbilstības deklarācija vairs nav pareiza; tās vietā ir lietojams šāds dokuments.

عربي

لم يعد يصلح إعلان المطابقة المطابق لشروط الاتحاد الأوروبي والموجود في تعليمات التشغيل المذكورة أعلاه. وبدلاً عنه تصلح الوثيقة التالية.

آفارسی

اظهاریه مطابقت در دفترچه راهنمایبگر درست نیست. به جای آن سند زیر معتبر است.

de	EU-Konformitätserklärung Rasenmäher	Sachnummer	Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die genannten Produkte allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgend aufgeführten Richtlinien und Verordnungen entsprechen und mit folgenden Normen übereinstimmen.
en	EU Declaration of Conformity Lawnmower	Article number	We declare under our sole responsibility that the stated products comply with all applicable provisions of the directives and regulations listed below and are in conformity with the following standards.
fr	Déclaration de conformité UE Tondeuse	N° d'article	Nous déclarons sous notre propre responsabilité que les produits décrits sont en conformité avec les directives, règlements normatifs et normes énumérés ci-dessous.
es	Declaración de conformidad UE Cortacésped	Nº de artículo	Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad, que los productos nombrados cumplen con todas las disposiciones correspondientes de las Directivas y los Reglamentos mencionados a continuación y están en conformidad con las siguientes normas.
pt	Declaração de Conformidade UE Corta relvas	N.º do produto	Declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que os produtos mencionados cumprem todas as disposições e os regulamentos indicados e estão em conformidade com as seguintes normas.
it	Dichiarazione di conformità UE Tosaerba	Codice prodotto	Dichiariamo sotto la nostra piena responsabilità che i prodotti indicati sono conformi a tutte le disposizioni pertinenti delle Direttive e dei Regolamenti elencati di seguito, nonché alle seguenti Normative.
nl	EU-conformiteitsverklaring Gazonmaaier	Productnummer	Wij verklaren op eigen verantwoordelijkheid dat de genoemde producten voldoen aan alle desbetreffende bepalingen van de hierna genoemde richtlijnen en verordeningen en overeenstemmen met de volgende normen.
da	EU-overensstemmelseserklæring Plæneklipper	Typenummer	Vi erklærer som eneansvarlige, at det beskrevne produkt er i overensstemmelse med alle gældende bestemmelser i følgende direktiver og forordninger og opfylder følgende standarder.
sv	EU-konformitetsförklaring Gräsklippare	Produktnummer	Vi förklarar under eget ansvar att de nämnda produkterna uppfyller kraven i alla gällande bestämmelser i de nedan angivna direktiven och förordningarna och att de stämmer överens med följande normer.
no	EU-samsvarserklæring Gressklipper	Produktnummer	Vi erklærer under eneansvar at de nevnte produktene er i overensstemmelse med alle relevante bestemmelser i direktivene og forordningene nedenfor og med følgende standarder.
fi	EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus Ruohonleikkuri	Tuotenumero	Vakuutamme täten, että mainitut tuotteet vastaavat kaikkia seuraavien direktiivien ja asetusten asiaankuuluvia vaatimuksia ja ovat seuraavien standardien vaatimusten mukaisia.
el	Δήλωση πιστότητας ΕΕ Χλοοκοπτικό μηχανήμα	Αριθμός ευρετηρίου	Δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη, ότι τα αναφερόμενα προϊόντα αντιστοιχούν σε όλες τις σχετικές διατάξεις των πιο κάτω αναφερόμενων οδηγιών και κανονισμών και ταυτίζονται με τα ακόλουθα πρότυπα.

C E			V
tr	AB Uygunluk beyanı Çim biçme makinesi	Ürün kodu	Tek sorumlu olarak, tanımlanan ürünün aşağıdaki yönetmelik ve direktiflerin geçerli bütün hükümlerine ve aşağıdaki standartlara uygun olduğunu beyan ederiz.
pl	Deklaracja zgodności UE Kosiarka	Numer katalogowy	Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że niniejsze produkty odpowiadają wszystkim wymaganiom poniżej wyszczególnionych dyrektyw i rozporządzeń, oraz że są zgodne z następującymi normami.
cs	EU prohlášení oshodě Travní sekačka	Objednací číslo	Prohlašujeme na výhradní zodpovědnost, že uvedený výrobek splňuje všechna příslušná ustanovení níže uvedených směrnic a nařízení a je v souladu s následujícími normami.*
sk	EÚ vyhlásenie ozhode Kosačka na trávnu	Vecné číslo	Vyhlasujeme na výhradnú zodpovednosť, že uvedený výrobok spĺňa všetky príslušné ustanovenia nižšie uvedených smerníc a nariadení a je v súlade s nasledujúcimi normami:
hu	EU konformitási nyilatkozat Fűnyírógép	Cikkszám	Egyedüli felelősséggel kijelentjük, hogy a megnevezett termék megfelelnek az alábbiakban felsorolásra kerülő irányelvek és rendeletek valamennyi idevágó előírásainak és megfelelnek a következő szabványoknak.
ru	Заявление о соответствии ЕС Газонокосилка	Товарный №	Мы заявляем под нашу единоличную ответственность, что названные продукты соответствуют всем действующим предписаниям нижеуказанных директив и распоряжений, а также нижеуказанных норм.
uk	Заява про відповідність ЄС Газонокосарка	Товарний номер	Ми заявляємо під нашу одноосовову відповідальність, що названі вироби відповідають усім чинним положенням нижчеозначених директив і розпоряджень, а також нижчеозначеним нормам.
kk	EO сәйкестік мағлұмдамасы Көгалшапқыш	Өнім нөмірі	Өз жауапкершілікпен біз аталған өнімдер төменде жьылған директикалар мен жарлықтардың тиісті қағидаларына сәйкестігін және төмендегі нормаларға сай екенін білдіреміз.
ro	Declarație de conformitate UE Mașină de tuns iarba	Număr de identificare	Declarăm pe proprie răspundere că produsele menționate corespund tuturor dispozițiilor relevante ale directivelor și reglementărilor enumerate în cele ce urmează și sunt în conformitate cu următoarele standarde.
bg	ЕС декларация за съответствие Градинска тревокосачка	Каталожен номер	С пълна отговорност ние декларираме, че посочените продукти отговарят на всички валидни изисквания на директивите и разпоредбите по-долу и съответства на следните стандарти.
mk	EU-Изјава за сообразност Косачка за трева	Број на дел/ артикл	Со целосна одговорност изјавуваме, дека опишаните производи се во согласност со сите релевантни одредби на следните регулативи и прописи и се во согласност со следните норми.
sr	EU-izjava o usaglašenosti Kosilica za travu	Broj predmeta	Na sopstvenu odgovornost izjavljujemo, da navedeni proizvodi odgovaraju svim dotičnim odredbama naknadno navedenih smernica u uredba i da su u skladu sa sledećim standardima.
sl	Izjava o skladnosti EU Kosilnica	Številka artikla	Izjavljamo pod izključno odgovornostjo, da je omenjen izdelek v skladu z vsemi relevantnimi določili direktiv in uredb ter ustreza naslednjim standardom.

hr	EU izjava o sukladnosti Šišač tratine	Kataloški br.	Pod punom odgovornošću izjavljujemo da navedeni proizvodi odgovaraju svim relevantnim odredbama direktiva i propisima navedenima u nastavku i da su sukladni sa sljedećim normama.
et	EL-vastavusdeklaratsioon Muruniiduk	Tootenumber	Kinnitame ainuvastutajatena, et nimetatud tooted vastavad järgnevalt loetletud direktiivide ja määruste kõikidele asjaomastele nõuetele ja on kooskõlas järgmiste normidega.
lv	Deklarācija par atbilstību ES standartiem Zāliena plāvējs	Izstrādājuma numurs	Mēs ar pilnu atbildību paziņojam, ka šeit aplūkotie izstrādājumi atbilst visiem tālāk minētajās direktīvās un rīkojumos ietvertajām saistošajām nostādnēm, kā arī sekojošiem standartiem.
lt	ES atitikties deklaracija Žoliapjovė	Gaminio numeris	Atsakingai pareiškiame, kad išvardyti gaminiai atitinka visus privalomus žemiau nurodytų direktyvų ir reglamentų reikalavimus ir šiuos standartus.

ARM 33	3 600 HA6 100	2006/42/EC
ARM 34	3 600 HA6 101	2014/30/EU
ARM 1300-34 R	3 600 HA6 102	2011/65/EU
ARM 3400	3 600 HA6 103	2000/14/EC
Rotak 340 ER	3 600 HA6 170	EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017
Rotak 34 R	3 600 HA6 172	+A1:2019+A2:2019+A14:2019
Rotak 34-13	3 600 HA6 177	EN 60335-2-77:2010
ARM 36	3 600 HA6 200	EN 55014-1:2017+A11:2020
ARM 37	3 600 HA6 201	EN 55014-2:2015
ARM 3650	3 600 HA6 203	EN IEC 61000-3-2:2019
Rotak 370 ER	3 600 HA6 204	EN 61000-3-3:2013+A1:2019
Rotak 370 ER	3 600 HA6 271	EN IEC 63000:2018
Rotak 37-14	3 600 HA6 272	
Rotak 36 R	3 600 HA6 273	

de	3 600 HA6 1...: 2000/14/EG: Gemessener Schalleistungspegel 92 dB(A), garantierter Schalleistungspegel 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EG: Gemessener Schalleistungspegel 90 dB(A), garantierter Schalleistungspegel 96 dB(A) Bewertungsverfahren der Konformität gemäß Anhang VI. Produktkategorie: 32 Benannte Stelle: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Technische Unterlagen bei: *
en	3 600 HA6 1...: 2000/14/EC: Measured sound power level 92 dB(A), guaranteed sound power level 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EC: Measured sound power level 90 dB(A), guaranteed sound power level 96 dB(A) Conformity assessment procedure in accordance with annex VI. Product category: 32 Notified body: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Technical file at: *
fr	3 600 HA6 1...: 2000/14/CE: niveau de puissance acoustique mesuré 92 dB(A), niveau de puissance acoustique garanti 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/CE: niveau de puissance acoustique mesuré 90 dB(A), niveau de puissance acoustique garanti 96 dB(A) Procédure d'évaluation de conformité selon l'annexe VI. Catégorie de produit: 32 Centre de contrôle cité : Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Dossier technique auprès de : *

es	3 600 HA6 1... 2000/14/CE: nivel medido de la potencia acústica 92 dB(A), nivel garantizado de la potencia acústica 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/CE: nivel medido de la potencia acústica 90 dB(A), nivel garantizado de la potencia acústica 96 dB(A) Método de evaluación de la conformidad según anexo VI. Categoría de producto: 32 Lugar denominado: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Documentos técnicos de: *
pt	3 600 HA6 1... 2000/14/CE: Nível de potência acústica medido 92 dB(A), nível de potência acústica garantido 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/CE: Nível de potência acústica medido 90 dB(A), nível de potência acústica garantido 96 dB(A) Processo de avaliação da conformidade de acordo com o anexo VI. Categoria de produto: 32 Organismo notificado: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Documentação técnica pertencente à: *
it	3 600 HA6 1... 2000/14/CE: livello di potenza sonora misurato 92 dB(A), livello di potenza sonora garantito 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/CE: livello di potenza sonora misurato 90 dB(A), livello di potenza sonora garantito 96 dB(A) Procedimento di valutazione della conformità secondo l'Allegato VI. Categoria prodotto: 32 Ente incaricato: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Documentazione Tecnica presso: *
nl	3 600 HA6 1... 2000/14/EG: gemeten geluidsvermogensniveau 92 dB(A), gegarandeerd geluidsvermogensniveau 96 dB(A), 3 600 HA6 2... 2000/14/EG: gemeten geluidsvermogensniveau 90 dB(A), gegarandeerd geluidsvermogensniveau 96 dB(A), Beoordelingsmethode van de overeenstemming volgens bijlage VI. Productcategorie: 32 Aangewezen instantie: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Technisch dossier bij: *
da	3 600 HA6 1... 2000/14/EF: Målt lydeffektniveau 92 dB(A), garanteret lydeffektniveau 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/EF: Målt lydeffektniveau 90 dB(A), garanteret lydeffektniveau 96 dB(A) Overensstemmelsesvurderingsprocedure som omhandlet i bilag VI. Produktkategori: 32 Bemyndiget organ: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tekniske bilag ved: *
sv	3 600 HA6 1... 2000/14/EG: Uppmätt bullernivå 92 dB(A), garanterad bullernivå 96 dB(A), 3 600 HA6 2... 2000/14/EG: Uppmätt bullernivå 90 dB(A), garanterad bullernivå 96 dB(A), Konformitetens bedömningsmetod enligt bilaga VI. Produktkategori: 32 Angivet provningsställe: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Teknisk dokumentation: *
no	3 600 HA6 1... 2000/14/EC: Målt lydeffektnivå 92 dB(A), garantert lydeffektnivå 96 dB(A), 3 600 HA6 2... 2000/14/EC: Målt lydeffektnivå 90 dB(A), garantert lydeffektnivå 96 dB(A), Samsvarsvurderingsmetode i henhold til vedlegg VI. Produktkategori: 32 Bemyndiget organ: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tekniske dokumentasjon hos: *
fi	3 600 HA6 1... 2000/14/EY: mitattu äänitehotaso 92 dB(A), taattu äänitehotaso 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/EY: mitattu äänitehotaso 90 dB(A), taattu äänitehotaso 96 dB(A) Vaatimustenmukaisuuden arviointimenetelmä liitteen mukaisesti VI. Tuotekategoria: 32 Ilmoitettu laitos: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tekniset asiakirjat saatavana: *

el	3 600 HA6 1...: 2000/14/EK: Μετρημένη στάθμη ηχητικής ισχύος 92 dB(A), εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EK: Μετρημένη στάθμη ηχητικής ισχύος 90 dB(A), εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος 96 dB(A) Διαδικασία αξιολόγησης της πιστότητας σύμφωνα με το παράρτημα VI. Κατηγορία προϊόντος: 32 Αναφερόμενος οργανισμός: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Τεχνικά έγγραφα στη:
tr	3 600 HA6 1...: 2000/14/EC: Ölçülen ses gücü seviyesi 92 dB(A), garanti edilen ses gücü seviyesi 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EC: Ölçülen ses gücü seviyesi 90 dB(A), garanti edilen ses gücü seviyesi 96 dB(A) Uygunluk değerlendirme yöntemi ek uyarınca VI. Ürün kategorisi: 32 Onaylanmış kuruluş: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Teknik belgelerin bulunduğu yer:
pl	3 600 HA6 1...: 2000/14/WE: pomierzony poziom mocy akustycznej 92 dB(A), gwarantowany poziom mocy akustycznej 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/WE: pomierzony poziom mocy akustycznej 90 dB(A), gwarantowany poziom mocy akustycznej 96 dB(A) Procedura oceny zgodności zgodnie z załącznikiem VI. Kategoria produktów: 32 Jednostka certyfikująca: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Dokumentacja techniczna: *
cs	3 600 HA6 1...: 2000/14/ES: změřená hladina akustického výkonu 92 dB(A), zaručená hladina akustického výkonu 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/ES: změřená hladina akustického výkonu 90 dB(A), zaručená hladina akustického výkonu 96 dB(A) Metoda posouzení shody podle dodatku VI. Kategorie výrobku: 32 Uvedená zkušební instituce: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Technické podklady u: *
sk	3 600 HA6 1...: 2000/14/ES: odmeraná hladina akustického výkonu 92 dB(A), zaručená hladina akustického výkonu 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/ES: odmeraná hladina akustického výkonu 90 dB(A), zaručená hladina akustického výkonu 96 dB(A) Metóda posúdenia zhody podľa dodatku VI. Kategória výrobku: 32 Uvedená skúšobná inštitúcia: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Technické podklady má spoločnosť: *
hu	3 600 HA6 1...: 2000/14/EK: Mért hangteljesítmény-szint 92 dB(A), garantált hangteljesítmény-szint 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EK: Mért hangteljesítmény-szint 90 dB(A), garantált hangteljesítmény-szint 96 dB(A) A konformitás kiértékelési eljárás lásd a Függelékben VI. Termékkategória: 32 Megnevezett intézet: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Műszaki dokumentumok megőrzési pontja: *
ru	3 600 HA6 1...: 2000/14/EC: Измеренный уровень звуковой мощности 92 dB(A), гарантированный уровень звуковой мощности 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EC: Измеренный уровень звуковой мощности 90 dB(A), гарантированный уровень звуковой мощности 96 dB(A) Процедура оценки соответствия согласно приложения VI. Категория продукта: 32 Назначенный орган: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Техническая документация хранится у: *

uk	3 600 HA6 1... 2000/14/EC: виміряна звукова потужність 92 dB(A), гарантована звукова потужність 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/EC: виміряна звукова потужність 90 dB(A), гарантована звукова потужність 96 dB(A) Процедура оцінки відповідності відповідно до додатку VI. Категорія продукту: 32 Призначений орган: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Технічна документація зберігається у: *
kk	3 600 HA6 1... 2000/14/EC: Өлшелген дыбыс қаттылығы 92 дБ(А), кепілденген дыбыс қаттылығы 96 дБ(А) 3 600 HA6 2... 2000/14/EC: Өлшелген дыбыс қаттылығы 90 дБ(А), кепілденген дыбыс қаттылығы 96 дБ(А) Сәйкестікті анықтау әдісі VI тіркелгісі бойынша. Өнім санаты: 32 Аталған жай: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Техникалық құжаттар: *
ro	3 600 HA6 1... 2000/14/CE: Nivel măsurat al puterii sonore 92 dB(A), nivel garantat al puterii sonore 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/CE: Nivel măsurat al puterii sonore 90 dB(A), nivel garantat al puterii sonore 96 dB(A) Procedură de evaluare a conformității potrivit Anexei VI. Categorie produse: 32 Organism notificat: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Documentație tehnică la: *
bg	3 600 HA6 1... 2000/14/EO: измерено ниво на звуковата мощност 92 dB(A), гарантирано ниво на мощността на звука 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/EO: измерено ниво на звуковата мощност 90 dB(A), гарантирано ниво на мощността на звука 96 dB(A) Метод за оценка на съответствието съгласно приложение VI. Категория продукт: 32 Сертифициращ орган: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Техническа документация при: *
mk	3 600 HA6 1... 2000/14/EC: Измерено ниво на звучна јачина 92 dB(A), загарантирано ниво на звучна јачина 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/EC: Измерено ниво на звучна јачина 90 dB(A), загарантирано ниво на звучна јачина 96 dB(A) постапка за процена на сообразноста според прилог VI. Категорија на производ: 32 Назначено тело: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Техничка документација кај: *
sr	3 600 HA6 1... 2000/14/EC: izmereni nivo ostvarene buke 92 dB(A),garantovani nivo ostvarene buke 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/EC: izmereni nivo ostvarene buke 90 dB(A),garantovani nivo ostvarene buke 96 dB(A) Postupak ocenjivanja usaglašenosti prema prilogu VI. Kategorija proizvoda: 32 nadležna instanca: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tehnička dokumentacija kod: *
sl	3 600 HA6 1... 2000/14/ES: Izmerjena raven zvočne moči 92 dB(A), zagotovljena raven zvočne moči 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/ES: Izmerjena raven zvočne moči 90 dB(A), zagotovljena raven zvočne moči 96 dB(A) Postopek za presojo skladnosti v skladu s prilogu VI. Kategorija izdelka: 32 Pristojni organ: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tehnična dokumentacija pri: *
hr	3 600 HA6 1... 2000/14/EZ: Izmjerena razina učinka buke 92 dB(A), zajamčena razina učinka buke 96 dB(A) 3 600 HA6 2... 2000/14/EZ: Izmjerena razina učinka buke 90 dB(A), zajamčena razina učinka buke 96 dB(A) Postupak ocjenjivanja sukladnosti prema dodatku VI. Kategorija proizvoda: 32 Tijelo za ocjenjivanje sukladnosti: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tehnička dokumentacija se može dobiti kod: *

et	3 600 HA6 1...: 2000/14/EÜ: Mõõdetud helivõimsustase 92 dB(A), garanteeritud helivõimsustase 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EÜ: Mõõdetud helivõimsustase 90 dB(A), garanteeritud helivõimsustase 96 dB(A) Vastavuse hindamise meetod vastavalt lisale VI. Tootekategooria: 32 Teavitatud asutus: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tehnilised dokumendid saadaval: *
lv	3 600 HA6 1...: 2000/14/EK: izmēritais trokšņa jaudas līmenis ir 92 dB(A), garantētais trokšņa jaudas līmenis ir 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EK: izmēritais trokšņa jaudas līmenis ir 90 dB(A), garantētais trokšņa jaudas līmenis ir 96 dB(A) Atbilstības novērtēšana ir veikta saskaņā ar pielikumu VI. Izstrādājuma kategorija: 32 Deklarētā pārbaudes vieta: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Tehniskā dokumentācija no: *
it	3 600 HA6 1...: 2000/14/EB: išmatuotas garso galios lygis 92 dB(A), garantuotas garso galios lygis 96 dB(A) 3 600 HA6 2...: 2000/14/EB: išmatuotas garso galios lygis 90 dB(A), garantuotas garso galios lygis 96 dB(A) Atitikties vertinimas atliktas pagal priedą VI. Gaminio kategorija: 32 Notifikuota įstaiga: Dekra Testing and Certification GmbH, Handwerkstrasse 15, 70565, Stuttgart, Germany, Nr. 0158 Techninė dokumentacija saugoma: *


BOSCH

* Robert Bosch Power Tools GmbH, PT/ECS,
70538 Stuttgart, GERMANY

Henk Becker
Chairman of Executive
Management

Helmut Heinzelmann
Head of Product Certification

Henk Becker i.V. *Helmut Heinzelmann*

Robert Bosch Power Tools GmbH, 70538 Stuttgart, GERMANY
Stuttgart, 01.04.2022